

fermes: «*Abbatiam Sancti Georgii, quæ est in Montana Nigra, cum casalibus et guastinis et divis et pertinentiis suis*». Dans la bulle d'Urbain III, donnée pour la convalidation du testament de Bertrand, le couvent est appelé Abbaye de *Saint Grégoire*: «*Casale, aliis abbatiam S. Gregorii*».

Les Latins possédaient un autre couvent sur ces montagnes, appartenant aux religieux Cisterciens; c'était le couvent de *S. Serge*, surnommé *de Jubino*, et cité au XII^e siècle.

Les Arméniens avaient eux aussi un couvent du nom de *Saint Georges*; quoiqu'il ne soit pas dit expressément qu'il fût dans les Montagnes-Noires, il est pourtant très probable qu'il s'y trouvait. Je crois qu'il eut pour supérieur un docteur *Nersès* qui, après la mort du roi Constantin II, en compagnie d'un religieux du nom de *Jacques*, se rendit en pèlerinage en Occident, peut-être pour faire appel à la charité des chrétiens en faveur de la reconstruction et de la restauration des églises et des couvents dévastés par les barbares. Etant parvenu à Londres, au commencement de 1364, il reçut du roi Edouard III (le 7 février), l'autorisation par écrit, de parcourir le royaume pendant un an. Comme un dernier souvenir des relations de Sissouan avec les royaumes de l'Europe, nous jugeons à propos d'insérer en note l'original de cet édit royal⁶⁰⁴.

⁶⁰⁴ Rex (Edoardus) omnibus Ballivis et fdelibus suis, ad quos, etc. salutem.

Venientes ad nos religiosi viri, Fratres *Nersis* abbas Monasterij *S. Georgij* in Armenia Minori, et *Jacobus* ejus commonacus, nobis cum instantia supplicarunt, ut cum regnum Armeniæ, in quo christiana fides vigere solebat integra et devota, jam per Saracenorum nefandam rabiem sit hostiliter occupatum, qui sanctuarium Dei prophanantes, dictum Monasterium, inter alios ecclesias, submiserunt incendio, arasque destruunt in dies et subvertunt, ac, quod deterius est, omnes Christianos comprehensos, diversis affectos contumelijs, interficiunt, non parcentes ordini vel ætati; et sic ibidem christiana religio proscribitur, Christoque fideles in fugam per timore conversi, per orbem terrarum mendicantes, ducunt in miseria dies suas. Velimus ipsis, Abbati et Monacho, sic in dispersionem abeuntibus, et vitam ducentibus peregrinam, licentiam concedere gratiose, quod ipsi in regno nostro Angliæ, sub alis nostræ protectionis aliquandiu morari valeant, limina visitaturi Sanctorum; Nos intuitu summi Regis, qui se vult in peregrinis et advenis honorari, volentes eosdem Abbatem et Monachum favore prosequi gratioso, licentiam illam eis duximus concedendum, suscipientes, ex uberiori dono gratiæ eos et eorum res et bonas quæcumque... (ut in Litteris de conductu).

In cujus, etc. Per annum unum duraturus.

Teste Rege apud Westm. VII. die Februarij.